ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

S/15791*
10 June 1983
RUSSIAN

ЗАПИСКА ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Прилагаемое заявление Сейшельских Островов по пункту "Положение в Намибии", который в настоящее время рассматривается Советом Безопасности, распространяется в соответствии с просьбой Постоянного представителя Сейшельских Островов при Организации Объединенных Наций.

* Переиздается по техническим причинам.

83-15133

Приложение

Заявление посла Джовинеллы Гонтье, Постоянного представителя Сейшельских Островов при Организации Объединенных Наций, по пункту "Положение в Намибии"

Г-н Председатель,

Республика Сейшельские Острова хотела бы подтвердить свою солидарность с народом Намибии в его борьбе за самоопределение. Народ Намибии должен получить возможность свободно определить свою собственную судьбу ... чтобы у него было свое будущее.

Г-н Председатель,

Этому авторитетному органу хорошо известно, что в 1978 году резолюцией 435 был учрежден механизм, с помощью которого народ Намибии смог бы определить свое будущее путем проведения свободных и справедливых выборов - выборов, основанных на пропорциональном представительстве, - без препятствия действиям главенствующей силы в Намибии. Резолюция 435 отражает почти четыре десятилетия работы Организации Объединенных Наций. На протяжении четырех десятилетий Организация Объединенных Наций неуклонно поддерживала неотъемлемое право народа Намибии на самоопределение и независимость. Однако народ Намибии все еще ждет осуществления резолюции 435 и реализации своих неотъемлемых прав. Он ждет из-за того, что некоторые постоянные члены Совета Безопасности Организации Объединенных Наций не хотят действовать решительно. Он ждет из-за одного неправомерно поставленного вопроса: вывод кубинских войск из Анголы. Трагическим следствием такого ожидания является невероятный разгул насилия, широкое распространение страданий и большие человеческие жертвы. Народ Намибии умеет ждать. Он ждал на протяжении 100 лет до начала борьбы за свою независимость. Вместе с тем утрата жизни даже одного намибийского ребенка - результат слишком долгого ожидания независимости.

Главной причиной долгого ожидания Намибии является увязка ее независимости с присутствием кубинских войск в Анголе. Иностранные круги, конечно же, постарались состряпать эту связь, несмотря на то, что такая связь не имеет ничего общего с понятием суверенности. Ибо как может Организация Объединенных Наций поддерживать право Намибии на самоопределение и независимость, с одной стороны, и лишать такого же права Анголу, с другой? В отличие от войск Южной Африки кубинские войска находятся в Народной Республике Ангола по приглашению правительства и в полном соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций. Порой действительно получается, что одна рука не знает, что делает другая. Наиболее действенным подходом к намибийскому вопросу был бы лозунг "Руки прочь от Намибии! Пусть сам намибийский народ определит свою судьбу".

Увязка вопроса об освобождении Намибии с вопросом, относящимся к осуществлению Анголой своего суверенитета, глубоко повлияла на мирное развитие гармоничных отношений в регионе. С каждым днем сохранения этой противоправной связи усиливается дестабилизация экономической и политической жизни. Недавняя агрессия против Мозамбика подтверждает это. Ставить вопрос об освобождении Намибии в зависимость от вывода кубинских войск из Анголы является коварным актом. Если бы дело было не так, то почему бы тогда не поставить освобождение Намибии также в зависимость от вывода войск Южной Африки? Хотелось бы напомнить уважаемым членам Совета, что после вторжения Южной Африки в Анголу в 1975 году все шире стали использоваться специальные подразделения для совершения вторжений через границу на территорию этой страны и других стран, включая мою страну, иногда под маской наемников. Однако у большинства из нас достаточно здравомыслия, чтобы не пойти на уловку Южной Африки.

В такой накаленной атмосфере зачастую забывают об одном, а именно о самой стране, о реальной Намибии, которая оказалась под всей этой грудой споров и обмана. Пока продолжаются дебаты здесь и в Вашингтоне, многострадальная страна ждет своего восстановления, но не только для того, чтобы кто-то мог более ясно увидеть это со стороны, а для того, чтобы она могла возродиться. Повторяю возродиться. Для того чтобы это произошло, а Республика Сейшельские Острова искренне надеется, что это произойдет в скором времени, наши действия должны звучать громче, чем наши слова, и мы полностью поддерживаем роль Генерального секретаря Организации Объединенных Наций в отношении Намибии.